

Allianz Trade

Poistenie záruky

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Euler Hermes SA,

so sídlom Brusel, Avenue des Arts 56, 1000 Belgické kráľovstvo, IČ: 0403.248.596
zapísaná v obchodnom registri Brusel, číslo zápisu: 01 0031955, poisťovňa, zaregistrovaná pod kódom 418
konajúca v SR prostredníctvom jej organizačnej zložky

Euler Hermes SA, pobočka poisťovne z iného členského štátu

so sídlom Bajkalská 19 B, 821 01 Bratislava, Slovenská republika
IČO: 47 233 818
Zapísaná v OR Mestského súdu Bratislava III, odd.: Po, vl.č.: 1966/B
zastúpená
(ďalej len „Poistiteľ“)

a

Mincovňa Kremnica, štátny podnik

so sídlom Štefánikovo nám. 25/24, 967 01 Kremnica
IČO: 00 010 448, DIČ: 2020453479
Zapísaná v OR: Okresného súdu Banská Bystrica., odd.: Pš, vl.č.: 3/S
zastúpená
(ďalej len „Poistník“)

Poistiteľ a Poistník ďalej spoločne tiež „Zmluvné strany“

uzatvárajú v súlade s ustanovením § 788 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb., Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov
(ďalej len ako „Občiansky zákonník“) poistnú zmluvu č. 504780 o poistenie záruky (ďalej len „Poistná zmluva“), a to
nasledovne:

- | | |
|---|---|
| 1. Poistná udalosť, poistné nebezpečenstvo: | Plnenie povinností Poistníka vyplývajúcich z jeho záväzkov z právnych vzťahov, ktoré dohodol, alebo do ktorých vstúpil v rámci obvyklých obchodných operácií. |
| 2. Mena Poistnej zmluvy: | EUR, USD |
| 3. Druh poistenia, periodicita platenia poistného: | Neživotné majetkové poistenie, jednorazové poistné splatné v splátkach. |
| 4. Poistná doba: | Od 1.12.2023 do 30.11.2024
s automatickým predlžovaním na rovnakú dobu |
| 5. Oprávnená osoba: | Bude určená v poistnej záruke |

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

- 6. Rámec poistenia záruky:** 5.000.000,-- EUR
Všetky už vystavené poistné záruky budú započítané do uvedeného rámca poistenia záruky.
- 7. Najvyššia suma poistnej záruky na jeden obchod:** 2.000.000,-- EUR (slovom Dvamiľióny eur)
Ak má byť pre jeden obchod Poistiteľa vystavená viac ako jedna poistná záruka, nesmie súčet súm vystavených poistných záruk na jeden obchod prekročiť najvyššiu sumu poistnej záruky na jeden obchod.
- 8. Zvýšenie sumy poistnej záruky:** Zvýšenie najvyššej sumy poistnej záruky na jeden obchod podlieha osobitnému posúdeniu a súhlasu Poistiteľa. Poistné v takomto prípade môže Poistiteľ stanoviť odchyľne od podmienok uvedených v tejto Poistnej zmluve.
- 8. Druhy poistných záruk:**
- záruka za ponuku (Tender Bond, Vádium, Bid Bond)
 - záruka akontačná (Advance Payment Bond)
 - záruka za riadne vykonanie diela (Performance Bond)
 - záruka za kvalitu diela v záručnej dobe (Maintenance / Warranty Bond)
 - záruka za zádržné/Retention bond
 - záruka za záručnú dobu
 - záruka platobná (Payment Bond)
- Iný druh poistnej záruky vyššie neuvedený môže byť Poistiteľom vystavený na základe jeho posúdenia a súhlasu.
- 9. Doba platnosti poistnej záruky:** Každá poistná záruka môže byť vystavená najviac na dobu 2 (dvoch) rokov.
Na dobu dlhšiu než vyššie uvedenú môže byť poistná záruka Poistiteľom vystavená na základe jeho posúdenia a súhlasu.
- 10. Osoby oprávnené žiadať o vystavenie poistnej záruky:**
- Poistník
 - Zoznam osôb oprávnených žiadať v mene Poistníka o vystavenie poistnej záruky tvorí prílohu č. 1 tejto Poistnej zmluvy
- 11. Poistné:**
- Poistné sa vypočíta z celkovej sumy vystavených poistných záruk zúčtovaných k dátumu ich vystavenia vynásobených sadzbou poistného, ktorá predstavuje 0,45 % p.a. pro rata.
- Zúčtovanie poistného bude uskutočňované každoročne vopred. Vypočítané bude na základe aktuálneho počtu dní (Aktuál/360).
- K poistnému bude pripočítaná sadzba dane z neživotného poistenia vo výške 8 %, podľa ust. § 8 písm. a) zákona č. 213/2018 Z. z. o dani z poistenia a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- 12. Minimálne poistné:** Minimálne poistné za každú poistnú záruku za každé začaté zúčtovacie obdobie predstavuje 100,-- EUR (tuzemské poistné záruky) a 100,-- EUR (poistné záruky do zahraničia). Minimálne poistné je splatné jednorazovo ročne po vystavení každej poistnej záruky na základe vyúčtovania poistného Poistiteľom. Ak bude poistná záruka vrátená počas doby jej platnosti, poistné vo výške nižšej než minimálne poistné nebude dodatočne odúčtované ani vrátené.

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

13. Poplatky:

Poplatky za služby poskytované Poistovateľom budú účtované podľa cenníka služieb, ktorý tvorí prílohu tejto Poistnej zmluvy. Poistiteľ si výslovne vyhradzuje právo vykonávať zmeny v cenníku služieb, o ktorých bude Poistníka bezodkladne informovať.

14. Iné výdavky a náklady:

V prípade vystavenia a vysporiadania nepriamych poistných záruk, tj. záruk vystavených inou poisťovacou alebo finančnou inštitúciou (prvý ručiteľia) sa výška sadzby poistného zvyšuje o sumu dohodnutú pre každý prípad zvlášť.

15. Zabezpečenie :

Táto Poistná zmluva sa dojednáva bez zabezpečenia Poistníkom.

Poistník sa zaväzuje vopred informovať Poistiteľa o zámere uzavrieť zmluvu úverového typu v prípade, že výška takéhoto úveru presiahne výšku 1 mil. EUR.

Poistník sa zaväzuje navrhnúť Poistiteľovi také opatrenia, ktoré vo vzťahu k poistným/bankovým zárukám poskytnutých mimo multifunkčných bankových línií a bankových projektových odberateľských línií zabezpečia Poistiteľovi rovnaké zaobchádzanie, aké Poistník poskytne svojim budúcim veriteľom okrem prípadov uvedených v tomto odseku.

Toto ustanovenie sa súčasne nevzťahuje na zabezpečenie, ktoré bolo poskytnuté pred dátumom uzavretia tejto Zmluvy ako aj na zabezpečenie ktoré bude poskytnuté v budúcnosti pri zachovaní všetkých kovenantov popísaných v zmluve. V prípade, ak Poistník poruší túto svoju povinnosť, je Poistiteľ oprávnený žiadať o okamžité oslobodenie od svojho záväzku z vystavenej poistnej záruky a vypovedať poistenie s okamžitou platnosťou

16. Ďalšie podmienky poistenia záruky (Covenants):

a) Pomer vlastného imania (Equity ratio) neklesne pod 60 %

Slovné vyjadrenie:

Pomer vlastného imania = $\frac{\text{Vlastné imanie}(S080)}{\text{Vlastné imanie a záväzky}(S079)} \cdot 100$

b) Celková likvidita neklesne pod 3,0

Slovné vyjadrenie:

Celková likvidita = $\frac{\text{obežný majetok}(S33) - \text{dlhodobé pohľadávky}(S41) - \text{vlastné akcie a vlastné obchodné podiely}(S69) + \text{náklady budúcich období krátkodobé}(S76) + \text{príjmy budúcich období krátkodobé}(S78)}{\text{krátkodobé záväzky}(S122) + \text{bežné bankové úvery}(S139) + \text{krátkodobé finančné výpomoci}(S140) + \text{výdavky budúcich období krátkodobé}(S143) + \text{výnosy budúcich období krátkodobé}(S145)}$

Covenanty budú kontrolované raz za rok

16.1 Informácie a doklady

Poskytnutie informácií o finančnej situácii Poistníka sa zaväzuje poskytnúť Poistiteľovi všetky informácie o svojej hospodárskej situácii. Za týmto účelom Poistník predloží Poistiteľovi svoje auditované finančné výkazy, prípadne svoje auditované konsolidované účtovné závierky, a to najneskôr do 9 mesiacov po skončení hospodárskeho roka (predmetného účtovného obdobia).

Ďalej následne do 45 pracovných dní po skončení štvrťroka predloží Poistiteľovi:

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

- štvrťročné finančné výkazy
- údaje o zákazkovej naplnenosti
- časovú štruktúru záväzkov a pohľadávok
- prípadne ďalšie informácie, ktoré si Poistiteľ vyžiada
- na ročnej báze predloží plán obratu a zisku, a to do 10 pracovných dní po vypracovaní

**16.2 Neplnenie záväzkov
tretím osobám (Cross Default):**

Povinnosť plniť súčasne i budúce záväzky Poistníka voči iným bankám alebo poisťovniam, v zmysle dodržiavania konkrétnych obchodných alebo finančných podmienok, ukazovateľov alebo zmlúv, je považované za plnenie povinností aj voči Poistiteľovi. Akékoľvek porušenie takýchto záväzkov Poistníkom bude považované za porušenie povinností vyplývajúcich z tejto Poistnej zmluvy. Poistník sa zaväzuje, že takéto porušenie svojich záväzkov ihneď písomne oznámi Poistiteľovi.

16.3 Zachovanie imania:

Podmienkou poistenia záruky je, že vlastné imanie Poistníka/Poisteného neklesne pod hodnotu 20 000 000,--EUR

**16.4 Zachovanie vlastníckej
štruktúry:**

Podmienkou poistenia záruky je že podiel hlasovacích práv vlastníkov Poistníka, vlastníacich podiely Poistníka/ Poisteného neklesol pod 50 %.

**16.5 Zachovanie práva
nakladať s majetkom:**

Podmienkou poistenia záruky je, že Poistník nestratil právo nakladať so svojím majetkom.

**16.6 Plnenie povinností voči
Poistiteľovi:**

Podmienkou poistenia záruky je, že Poistník si riadne plní svoje povinnosti, ktoré má voči Poistiteľovi.

**16.7 Úpadok Poistníka/
Poisteného:**

Podmienkou poistenia záruky je, že voči Poistníkovi nie je začaté konkurzné alebo reštrukturalizačné konanie, a teda ak nie je v úpadku.

**16.8 Zmena Poistníka/
Poisteného:**

Poistník/Poistený je povinný ihneď oznámiť Poistiteľovi akúkoľvek podstatnú zmenu :

- svojej vlastníckej štruktúry,
- predmetu činnosti alebo ukončenie podnikania,
- vo svojej spoločnosti (zlúčenie, splynutie rozdelenie, zmena právnej formy, prevod majetku)

17. Zodpovednosť:

Poistník/Poistený je zodpovedný Poistiteľovi z poistných záruk, vystavených Poistiteľom bez ohľadu na dátum ich dojednania až do ich odúčtovania.

**18. Ostatné predpoklady
pre vystavenie poistnej záruky:**

Poistná záruka podľa ustanovení tejto Poistnej zmluvy môže byť vystavená, len ak boli všetky dojednané zabezpečenia uvedené v bode 15 tejto Poistnej zmluvy vystavené platne a účinne a boli v origináli doručené Poistiteľovi.

Poistiteľ je však vždy oprávnený odmietnuť vystaviť poistnú záruku.

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

19. Výpoveď poistenia záruky:

Poistiteľ je oprávnený vypovedať poistenie záruky s okamžitou platnosťou, ak Poistník :

- zmení predmet svojej činnosti, alebo ukončí podnikanie;
- vykoná zásadné zmeny v spoločnosti (napr. zlúčením, splynutím, rozdelením, zmenou právnej formy, prevodom majetku; alebo majetkových práv k spoločnosti, napr. prevodom obchodného podielu/podielov alebo akcií, predajom podniku alebo jeho časti a pod.);
- bude u neho právoplatne rozhodnuté o úpadku;
- prestane voči Poistiteľovi plniť akýkoľvek svoj záväzok;
- stratí právo nakladať so svojím majetkom;
- neplní záväzky voči tretím osobám (cross default);
- stratí viac ako 50% hlasovacích práv svojich vlastníkov;
- zníži vlastné imanie pod hodnotu uvedenú v bode 16.3 tejto Poistnej zmluvy.

20. Oddeliteľnosť :

Ak akýkoľvek záväzok vyplývajúci z tejto Poistnej zmluvy alebo akékoľvek ustanovenie tejto Poistnej Zmluvy (vrátane akéhokoľvek jej odseku, článku, vety alebo slova) je alebo sa stane neplatným, nevymáhateľným a/alebo neúčinným, tak takáto neplatnosť, nevymáhateľnosť a/alebo neúčinnosť neovplyvní ostatné ustanovenia tejto Poistnej zmluvy a strany nahradia tento neplatný nevymáhateľný a/alebo neúčinný záväzok takým novým platným vymáhateľným, a účinným záväzkom, ktorého predmet bude v najvyššej možnej miere zodpovedať predmetu pôvodného oddeleného záväzku. Ak sa ukázu niektoré z ustanovení tejto Poistnej zmluvy (vrátane akéhokoľvek jej odseku, článku, vety alebo slova) neplatné alebo neúčinné, posúdi sa vplyv tejto vady na ostatné ustanovenia Poistnej zmluvy obdobne podľa ustanovení § 41 Občianskeho zákonníka.

21. Osobné údaje:

Informácie o spracúvaní osobných údajov sú dostupné na:

22. Záverečné ustanovenia

Zmluvné strany potvrdzujú svojím podpisom, že túto Poistnú zmluvu neuzatvorili v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok.

Poistník ďalej potvrdzuje, že bol oboznámený so znením Všeobecných poistných podmienok pre Poistenie záruky verzia 2021 a princípmi poistenia záruky, ako aj informačným dokumentom o poistnom produkte - Poistenie záruky.

Táto Poistná zmluva nadobúda platnosť okamihom podpisu všetkými zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

Táto Poistná zmluva bola podpísaná v dvoch (2) vyhotoveniach, z ktorého každá zmluvná strana obdrží jedno (1) vyhotovenie.

Túto Poistnú zmluvu možno meniť a dopĺňať len písomnými dodatkami.

Korešpondenčná adresa. Písomnosti budú zasielané takto: Poistiteľovi na adresu: EULER HERMES SA, pobočka poisťovne z iného členského štátu, Bajkalská 19/B, 821 09 Bratislava, ostatným zmluvným stranám na adresu uvedenú v záhlaví tejto Poistnej zmluvy na poistenie záruky. V prípade zmeny adresy u ktorejkoľvek zo Zmluvných strán, budú písomnosti zasielané na adresu, ktorá bude príslušnou zmluvnou stranou v dostatočnom predstihu písomne oznámená ostatným zmluvným stranám.

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Prílohy k tejto Poistnej zmluvy, ako sú uvedené nižšie, sú jej neoddeliteľnou súčasťou:

1. Zoznam osôb oprávnených žiadať o vystavenie poistných záruk v mene Poistníka
2. Cenník služieb
3. Prehľad účtov pre platobný styk
4. Všeobecné poistné podmienky pre poistenie záruk verzia 2021
5. Vzor žiadosti o vystavenie poistnej záruky

Euler Hermes SA,
pobočka poisťovne z iného členského štátu

Podpi: _____

Meno:

Funkcia: vedúci organizačnej zložky

Dátum: 23.11.2023

Poistník

Podpis: _____

Meno:

Funkcia: riaditeľ

Dátum: 27.11.2023

Čas posledného podpisu: 27.11.2023

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Príloha č. 1

Zoznam osôb oprávnených žiadať v mene Poistníka o vystavenie poistných záruk

	Disponent	Podpisový vzor
A	Meno: Priezvisko: Bydlisko: Číslo OP:	
B	Meno: Priezvisko: Bydlisko: Číslo OP:	
C	Meno: Priezvisko: Bydlisko: Číslo OP:	
D	Meno: Priezvisko: Bydlisko: Číslo OP:	

Spôsob disponovania

Každý samostatne ☒Vždy spoločne dva podpisy ☐Iný spôsob (uvedte) ☐ _____

Poistník

Podpis: _____

Meno:

Funkcia: riaditeľ

Dátum: 27.11. 2023

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Príloha č. 2

Cenník služieb (v zmysle bodu 13 Poistnej zmluvy)

Položka	Cena (EUR)
Poplatok za spracovanie (uzavretie Poistnej zmluvy o poistení záruky)	bez poplatku
Poplatok za prolongáciu Poistnej zmluvy o poistení záruky	bez poplatku
Vystavenie poistnej záruky	50,- EUR
Zmena poistnej záruky	50,- EUR
Predčasné ukončenie poistnej záruky	50,- EUR
Príplatok za zahraničnú nepriamu záruku (fronting) prostredníctvom člena skupiny Euler Hermes	150,- EUR
Príplatok za zahraničnú nepriamu záruku (fronting) prostredníctvom externého partnera	dohodou
Prísľub poistnej záruky (nekomitovaný)	50,- EUR
Ostatné poplatky	V zmysle § 6 Všeobecných poistných podmienok pre poistenie záruky

Poistná zmluva č. 504780 o poistení záruky

Príloha č. 3

Prehľad účtov pre platobný styk

vyplývajúci z Poistnej zmlouvy

Bankové spojenie

Názov banky	Mena	Číslo účtu	IBAN	BIC/SWIFT
	EUR			
	EUR			
	USD			
	CZK			

Podpis: _____

Meno: _____

Funkcia: riaditeľ

Dátum: 27.11.2023

ST. JANA	
Dátum:	27.11.2023
City:	Bratislava
Vybavuje:	_____